

## Rundschreiben 01

**Schuljahr 2018/2019**

Bergamo, 31. August 2018

Liebe Eltern,  
liebe Schülerinnen und Schüler,  
liebe Freunde der Schweizer Schule Bergamo,

Am nächsten Montag, 3. September 2018, beginnen wir ein neues Schuljahr. Für 20 neue Kinder wird dies der erste Tag an unserer Schule sein, für 13 Schülerinnen und Schüler beginnt damit hingegen das letzte Schuljahr, der lange Abschied ihrer meist 11-jährigen Geschichte an der Schweizer Schule Bergamo.

Die Erwartungen in unsere Schule und Lehrkräfte sind gross, das wissen wir. In einer Vorbereitungswoche haben wir uns als Lehrerteam intensiv auf diese neuen Herausforderungen vorbereitet, haben Weiterbildungen zu verschiedenen Themen absolviert, haben uns bereits intensiv mit Unterrichtsvorbereitungen befasst. Alles ist also bereit fürs neue Schuljahr.

Während der Ferien haben unsere Abwarte die Räumlichkeiten wieder auf Vordermann gebracht. Alle Schulzimmer sind generalüberholt. In einigen Zimmern stehen neue Möbel und Wandtafeln. Und alles erstrahlt in Sauberkeit. Wir erwarten nun, dass unsere Schülerschaft sich an unsere Schulregeln hält und alles sorgfältig behandelt!

Gerne greife ich auf die Grundlagen unseres Lehrplanes zurück und rufe allen in Erinnerung, was denn Schule eigentlich ist und was sie zu leisten im Stande ist (aus Lehrplan 21):

### ***Schule als Gestaltungs-, Lern- und Lebensraum***

*Für die Kinder und Jugendlichen stellt die Schule einen prägenden Teil ihres Alltages dar. Hier machen sie vielfältige Lern- und Lebenserfahrungen, die auf ausserschulisch erworbenen Erfahrungen aufbauen. Das soziale Zusammenleben, die Gemeinschaft und der Unterricht werden von allen Beteiligten mitgestaltet. Die Schülerinnen und Schüler lernen, sich in der Schule ihrem Alter entsprechend einzubringen und auf Klassen- und Schulebene mitzuwirken. Die Schule als Ort des sozialen, partizipativen Lernens fördert die Beziehungsfähigkeit der Schülerinnen und Schüler, die Fähigkeit zur Zusammenarbeit und das Übernehmen von Verantwortung für die Gemeinschaft. Gegenseitige Wertschätzung, Lebensfreude und Mut stellen wichtige Werte dar.*

*Die zentrale Aufgabe der Schule besteht darin, den Schülerinnen und Schülern kultur- und gegenstandsbezogene Erfahrungen zu ermöglichen und dabei grundlegende fachliche und überfachliche Kompetenzen zu vermitteln. Die Schülerinnen und Schüler werden beim Aufbau von persönlichen Interessen, dem Vertiefen von individuellen Begabungen und in der Entwicklung ihrer individuellen Persönlichkeit ermutigt, begleitet und unterstützt. Die sozial unterstützte Vermittlung von Kompetenzen knüpft am Entwicklungsstand der Schülerinnen und Schüler an. Es werden Lerngelegenheiten angeboten, die dem unterschiedlichen Lern- und Leistungsstand und der Heterogenität Rechnung tragen. Bei alledem wird die Leistungsbereitschaft gefordert und gefördert.*

Gerne unterstützen wir die Schülerinnen und Schüler in diesen Unternehmungen. Als Lehrpersonen wissen wir um die Bedürfnisse unserer Schützlinge. Mit allem uns zur Verfügung stehendem Elan werden wir dieses Schuljahr angehen, den Kindern spannende und herausfordernde Aufgaben stellen und sie entdeckend an den zu vermittelnden Stoff heranführen.

Dazu brauchen aber wir die Unterstützung der Elternschaft! Nur wenn Schule und Elternhaus diesen Weg gemeinsam gehen, erreichen wir die gesteckten Ziele. Dabei sind Sie als Eltern unsere direkten Ansprechpersonen: Wenn wir etwas zu besprechen haben, werden wir uns direkt an Sie wenden. Wir erwarten und sehen es als selbstverständlich an, dass Sie allfällige aufbauende Kritik bei der richtigen Person und am richtigen Ort anbringen. Meist sind solche Äusserungen privaten Natur und nicht für WhatsApp-Gruppen geeignet..... Wir streben keine konfliktfreie Realität an, doch möchten wir untereinander Strategien anwenden, die eine konfliktfreie Lösung von entstandenen Problemen ermöglicht.

Ich erwarte alle Schülerinnen und Schüler der Primarschule und der Media am nächsten Montag spätestens um 08:10 Uhr in der Schule. In der ersten Stunde wird die Klasse von der Klassenlehrkraft empfangen. Um 09:15 Uhr sind alle zur offiziellen Eröffnung des Schuljahres im Schulhof eingeladen. Danach beginnt der Unterricht nach Stundenplan!

Für die Eltern der Kinder des Kindergartens gelten die speziell zugestellten Mitteilungen der Lehrpersonen.

Auf ein erfolgreiches neues Schuljahr!

Mit freundlichem Gruss



Friedrich Lingenhag, Direktor

*Die kursiv gedruckten Texte sind Auszüge aus der Einleitung zum neuen Lehrplan 21*

## 1 Agenda

### Montag, 3. September 2018

Dienstag, 4. September 2018

Donnerstag, 6. September 2018

Montag, 10. September 2018

Dienstag, 11. September 2018

Donnerstag, 13. September 2018

Mittwoch, 19. September 2018

### alle

09:00 Uhr

08:15-15:30

20:00

Materna

Primarschule

10:00-13:00

Sekundarschule

### erster Schultag des 126. Schuljahres!

offizielle Eröffnung des Schuljahres im Cortile

Herbstwanderung der Sekundarklassen

Schulrat

19:30 Uhr Elternabend

19:30 Uhr Elternabend

Spielvormittag der Primarklassen in Parco Goisis

19:30 Uhr Elternabend

## 2 Neue Lehrkräfte aus der Schweiz im Schuljahr 2018-2019 Herzlich willkommen!



Für die neue dritte Klasse des Schuljahres 2018-2019 konnten wir Frau Birgit Eger verpflichten.

Vielen ist Frau Eger bereits von einer früheren erfolgreichen Tätigkeit an unserer Schule bekannt. Nach einem längeren Aufenthalt in der Schweiz mit vielfältigen Aktivitäten auch im ausserschulischen Bereich hat sich Birgit entschlossen, wieder an die Schweizer Schule Bergamo zurückzukehren.

Wir heissen Birgit Eger herzlich willkommen bei uns und wünschen ihr viele Erfolg und Befriedigung an unserer Schule!



Als Klassenlehrerin für die vierte Klasse und für die mathematische-naturwissenschaftlichen Fächer der 5. Klasse haben wir Frau Natascha Hänggi verpflichten können. Nach einigen Jahren Schulerfahrung im Kanton St.Gallen hat sie sich entschlossen, einige Zeit bei uns zu unterrichten.

Wir sind froh, in Natascha eine aufgestellte und engagierte Lehrerin aus der Schweiz gefunden zu haben. Herzlich willkommen und viel Erfolg an unserer Schule!

## 3 Pausenordnung Primar- und Sekundarschule / Abholfenster

Beachten Sie bitte die Abholzeiten! Wir bitten Sie diese einzuhalten! Ausnahmen können nur in begründeten Fällen genehmigt werden.

Das Verlassen des Schulareals zu den Abholzeiten ist nur beim hinteren Schulhof-tor möglich.



2018 – 2019		
1	08:15	09:00
2	09:00	09:45
Pause	09:45	10:10
3	10:15	11:00
4	11:00	11:45
Pause	11:45	12:00
5	12:05	12:50
Abholfenster	13:00	13:10
Mensa Primar	12:55	13:30
Mensa Sekundar	13:30	14:00
6	14:00	14:45
7	14:45	15:30
Abholfenster	15:30	15:40
8	15:30	16:15
9	16:15	17:00
Abholfenster	17:00	17:10

### Abholfenster:

In diesen Zeiträumen wird das Haupttor geöffnet und beaufsichtigt. Sie können Ihre Kinder im Verlauf der 10 Minuten abholen. Danach schliessen wir das Tor und öffnen es erst wieder für das nächste Zeitfenster. Bitte halten Sie sich an die Zeiten, da auch wir unser Personal für die angegebenen Zeiten einsetzen und von deren normalen Aufgaben abziehen müssen.

### Pünktlichkeit:

Auch dieses Jahr möchten wir Sie bitten, die Kinder **rechtzeitig** zur Schule zu bringen. Pünktlichkeit können Sie von uns als Lehrpersonen erwarten, dasselbe erwarten wir auch von Ihnen. Herzlichen Dank, dass Sie uns einen geregelten Unterricht ermöglichen!

Um **08:10** Uhr müssen die Schülerinnen und Schüler im Schulzimmer sein, um sich auf die 5 Minuten später beginnende Lektion vorbereiten.

#### 4 neue Lehrerinnen / Schulalltag Kindergarten / Abholfenster /



**Herzlich willkommen!**

Julia Pezzotta übernimmt ab diesem Jahr die Vorschulklasse.

Michela Viganò ergänzt das Kindergartenteam.



2018 - 2019			Kindergarten und Vorschule														
			piccoli					mezzani					prescuola				
			Mo	Di	Mi	Do	Fr	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Mo	Di	Mi	Do	Fr
	07:30	09:00	accoglienza aperta														
	09:00	10:00															
	10:00	11:00															
	11:00	12:00															
Mensa oder Betreuung	12:00	13:00															
Abholfenster	13:00	13:10															
	13:00	14:00	Dopoasilo 1														
	14:00	15:00															
	15:00	15:30															
Abholfenster	15:30	15:40															
	15:30	16:00	Dopoasilo 2														
	16:00	17:00															
	16:00	17:00															
Abholfenster	17:00	17:10															

#### Abholfenster:

In diesen Zeiträumen wird das Haupttor geöffnet und beaufsichtigt. Sie können Ihre Kinder im Verlauf der 10 Minuten abholen. Danach schliessen wir das Tor und öffnen es erst wieder für das nächste Zeitfenster. Bitte halten Sie sich an die Zeiten, da auch wir unser Personal für die angegebenen Zeiten einsetzen und von deren normalen Aufgaben abziehen müssen.

#### Beachten Sie bitte:

Der Unterricht im Kindergarten beginnt um 09:00 Uhr. Ihr Kind sollte also **spätestens um 08:50 Uhr** in der Schule sein. Das Tor wird auf jeden Fall um Punkt 09:00 Uhr geschlossen.

#### 5 Schulkalender 2018-2019

Vacanze - Anno scolastico 2018-2019		183 giorni
	primo giorno	ultimo giorno
<b>primo giorno anno scolastico 2018-2019</b>	<b>Montag, 3. September 2018</b>	
Vacanze autunnali	Samstag, 27. Oktober 2018	Sonntag, 4. November 2018
vacanze natalizie	Freitag, 21. Dezember 2018	Sonntag, 6. Januar 2019
settimana bianca	Samstag, 2. März 2019	Sonntag, 10. März 2019
vacanze di Pasqua	Freitag, 19. April 2019	Sonntag, 5. Mai 2019
<b>Vacanze estive</b>	<b>Samstag, 29. Juni 2019</b>	<b>Sonntag, 1. September 2019</b>

Bitte planen Sie Ihre Ferien **während** den Schulferien. Ferienvorbezüge oder Ferienerweiterungen werden von der Direktion nicht bewilligt. Mit der Einhaltung der Ferienordnung unterstützen Sie uns im geregelten Unterricht und bezeugen auch dessen Wichtigkeit.

## 6 Bustone: Mensa, Doposcuola / Dopoasilo, Kurse

Auch dieses Jahr offeriert die Schule betreute Nachmittage, an denen Ihre Kinder sich in der Schule unter der Aufsicht der Lehrerinnen und Lehrer aufhalten und Hausaufgaben machen können. Beachten Sie dazu auch das Einschreibeformular, das dem Bustone-Mail beiliegt.

Das genaue Angebot aller weiteren Aktivitäten und angebotenen Kurse werden wir Ihnen im nächsten Rundschreiben bekannt geben. Zudem erhalten Sie während der Elternabenden Gelegenheit, die Anbieter von internen und externen Kursen kennen zu lernen.

Die Nachmittagsbetreuung ist ab Montag 3. September 2018 garantiert.

Sie als Eltern erhalten den „Bustone“ mit allen wichtigen Formularen zur Einschreibung in die verschiedenen Aktivitäten per Mail. Wir bitten Sie, die benötigten Formulare auszudrucken und uns die ausgefüllten Einschreibungen für die Nachmittagsbetreuung, die Mensabelegung und die anderen benötigten Angaben bis spätestens Montag, 10. September 2018 zukommen zu lassen. Damit erlauben Sie uns eine rigorose Kontrolle, die für die Sicherheit Ihrer Kinder wichtig ist.

Für spezielle Kursbelegungen (mit zusätzlichen Kosten) geben wir Ihnen bis zum Montag, 17. September 2018 Zeit.

## 7 Pausen- und Mensaaufsicht Primar- und Sekundarschule

Während den Vormittagspausen sind stets drei Lehrpersonen und zusätzlich ein Abwart für die Aufsicht zuständig. Sie greifen ein, wenn das Verhalten der Kinder nicht unseren Vorstellungen entspricht, wenn sich kritische Situationen oder auch Auseinandersetzungen zwischen den Kindern ergeben.

In der Mittagspause, in der Mensa und nach dem Essen auf dem Pausenhof, werden die Kinder von drei Lehrpersonen und zusätzlich von Gustavo oder Jorge beaufsichtigt.

Wir erwarten von unseren Schülerinnen und Schülern ein angemessenes Verhalten in der Mensa. Tischsitten werden zuhause eintrainiert!

## 8 Elternabende

Notieren Sie sich bereits heute die Daten der Elternabende:

Montag,	10. September	Kindergartenklassen
Dienstag,	11. September	Primarklassen
Mittwoch,	19. September	Sekundarklassen

Beginn wird jeweils um 19:30 Uhr in der Turnhalle sein mit einer gemeinsamen Einstimmung. Danach werden sich die Eltern der einzelnen Klassen in den entsprechenden Klassenzimmern mit der verantwortlichen Lehrperson treffen. Eine Einladung werden wir Ihnen mit dem nächsten Rundschreiben zustellen.

Bergamo, 31 agosto 2018

Cari genitori,  
cari alunni,  
cari amici della Scuola Svizzera Bergamo,

lunedì, 3 settembre 2018 iniziamo un nuovo anno scolastico. Per 20 nuovi alunni sarà il primo giorno alla nostra scuola, mentre per 13 alunni inizia l'ultimo anno scolastico, un lungo addio dopo quasi 11 anni trascorsi alla Scuola Svizzera di Bergamo.

Le aspettative alla nostra scuola e per i nostri insegnanti sono alte, lo sappiamo. Nel corso di una settimana di preparazione noi insegnanti ci siamo preparati intensamente a queste sfide, abbiamo svolto corsi di aggiornamento su diverse tematiche e ci siamo occupati approfonditamente dell'organizzazione delle lezioni. Insomma, tutto è ormai pronto per il nuovo anno scolastico.

Durante le ferie i nostri custodi hanno di nuovo messo in ordine tutti gli ambienti. Tutte le aule hanno avuto una revisione generale. In alcune aule ci sono mobili e lavagne nuove e tutto è splendente. Ci aspettiamo che i nostri alunni si attengano alle nostre regole e trattino tutto con la dovuta cura e rispetto!

Richiamo volentieri i fondamenti del nostro programma didattico e ricordo a tutti che cosa effettivamente la scuola è e cosa è chiamata a fare (dal *Lehrplan 21*):

**„La scuola come ambiente di formazione, apprendimento e vita**

*La scuola acquisisce per bambini e ragazzi un ruolo fondamentale nella loro quotidianità. A scuola fanno numerose esperienze di conoscenza e di vita, che si basano sulle esperienze già vissute fuori dall'ambiente scolastico. Tutti i soggetti coinvolti creano la convivenza, lo stare insieme come comunità e le lezioni in aula. Gli alunni imparano a impegnarsi a scuola nella collaborazione con la propria classe e con l'intero ambiente scolastico contestualmente alla propria età. La scuola intesa come luogo dell'apprendimento sociale e partecipativo sviluppa le capacità relazionali degli alunni, la loro propensione alla collaborazione e all'assunzione delle proprie responsabilità per il bene della comunità. Nutrire stima reciproca, avere gioia di vivere e serenità hanno un importante valore.*

*La missione centrale della scuola è quella di consentire agli alunni di intraprendere esperienze culturali basate su un oggetto di studio teorico e con esse di trasmettere competenze pratiche e interdisciplinari. Gli alunni sono incoraggiati, accompagnati e sostenuti nella costruzione degli interessi personali, nell'approfondimento di doti individuali e nello sviluppo della propria personalità. La trasmissione delle competenze sostenuta dalla collettività si aggancia al livello di sviluppo degli alunni. Sono offerte delle occasioni di apprendimento che tengono conto dei diversi livelli di rendimento e apprendimento e dell'eterogeneità. In tutto questo è ricercata e favorita la disposizione a fare del proprio meglio."*

Sosteniamo con piacere gli alunni nelle nostre attività e in veste di insegnanti conosciamo bene le loro esigenze. Affrontiamo questo nuovo anno con tutto l'entusiasmo possibile, proponendo ai bambini attività divertenti e stimolanti, avvicinandoli così alla scoperta dei contenuti didattici.

Tuttavia per attuare tutto questo chiediamo anche il sostegno delle famiglie! Solo quando scuola e famiglia affrontano insieme questo percorso possiamo raggiungere gli obiettivi prefissi. In questo Voi genitori siete i

nostri interlocutori diretti: se noi abbiamo qualcosa da discutere ci rivolgiamo direttamente a Voi. Ci aspettiamo e diamo altrettanto per scontato che anche Voi indirizzate eventuali critiche costruttive alla persona giusta e nel luogo e momento opportuni. Spesso alcune esternazioni sono di natura privata e non si addicono ai gruppi WhatsApp...Non abbiamo l'utopia di aspirare a una realtà senza conflitti, bensì desideriamo impiegare strategie tra di noi che rendano possibile la risoluzione dei problemi emersi senza conflittualità.

Aspetto a scuola tutti gli alunni della primaria e delle medie per lunedì **entro le ore 08:10 al massimo**. Durante la prima lezione i ragazzi saranno accolti in aula dai rispettivi insegnanti di classe. Alle ore 09:15 siete tutti invitati all'apertura ufficiale della scuola in cortile. A seguire inizieranno tutte le lezioni, come da programma scolastico!

Per i genitori dei bimbi del Kindergarten mi rifaccio alle indicazioni fornite dalle rispettive insegnanti in merito all'inizio dell'anno scolastico.

A tutti l'augurio di un nuovo anno scolastico fortunato!

Cordiali saluti



Friedrich Lingenhag, Direttore

*I testi in corsivo sono estratti dall'introduzione del nuovo Lehrplan 21*

## 1 Agenda

<b>Lunedì, 3 settembre 2018</b>	<b>tutti</b>	<b>primo giorno di scuola del 126° anno scolastico!</b>
Martedì, 4 settembre	09:00	apertura ufficiale dell'anno scolastico in Cortile
Giovedì, 6 settembre 2018	08:15 – 15:30	camminata delle medie
Lunedì, 10 settembre 2018	20:00	riunione del consiglio
Martedì, 11 settembre 2018	KG	19:30 serata genitori
Giovedì, 13 settembre 2018	Primaria	19:30 serata genitori
Mercoledì, 19 settembre 2018	10:00-13:00	classi della elementare al parco Goisis
	Medie	19:30 serata genitori

## 2 Nuovi insegnanti 2018-2019 bentornati!



Per la nuova 3a classe dell'a.s. 2018-2019 è stata incaricata la sig.ra Birgit Eger. A molti la sig.ra Eger è già conosciuta per la sua attività svolta con successo da noi in passato. Dopo un lungo soggiorno in Svizzera, durante il quale si è occupata anche di attività lavorative in altri ambiti, Birgit ha deciso di ritornare alla Scuola Svizzera Bergamo. Diamo a Birgit Eger il nostro più caloroso benvenuto fra noi e le auguriamo tanti successi e soddisfazioni alla nostra scuola!

Come insegnate di classe in 4a classe e per l'insegnamento delle materie scientifiche in tedesco in 5a classe abbiamo incaricato la sig.ra Natascha Hänggi. Dopo alcuni anni di esperienza maturati nel cantone St.Gallen ha deciso di insegnare per qualche tempo da noi.

Siamo felici di aver trovato in Natascha un'insegnante svizzera preparata e motivata. Benvenuta e buona fortuna alla nostra scuola!



## 3 Orari pause elementari e medie / fasce di ritiro

Vi invito gentilmente a prendere visione degli orari di ritiro e Vi prego di attenervi ad essi!

Casi eccezionali possono essere accettati solo se ben motivati.

L'uscita da scuola durante le fasce di ritiro è consentita solo dall'ingresso sul retro.



2018 – 2019		
1	08:15	09:00
2	09:00	09:45
Pause	09:45	10:10
3	10:15	11:00
4	11:00	11:45
Pause	11:45	12:00
5	12:05	12:50
Abholfenster	13:00	13:10
Mensa Primar	12:55	13:30
Mensa Sekundar	13:30	14:00
6	14:00	14:45
7	14:45	15:30
Abholfenster	15:30	15:40
8	15:30	16:15
9	16:15	17:00
Abholfenster	17:00	17:10

### Fasce di ritiro

In questi orari il cancello principale viene aperto e sorvegliato e nel corso di questi 10 minuti potete ritirare i Vostri figli. Al termine il cancello viene chiuso fino al successivo ritiro. Vi preghiamo di rispettare questi orari poiché impegniamo il nostro personale in quell'arco di tempo sottraendolo dal normale lavoro.

### Puntualità

Anche quest'anno Vi preghiamo di portare i Vostri figli a scuola **in orario**. Potete esigere la **puntualità** da parte degli insegnanti, lo stesso ci aspettiamo da Voi e Vi ringraziamo nel volerci consentire di svolgere regolarmente le nostre lezioni!

Alle ore **08:10** gli alunni devono farsi trovare in classe, per prepararsi alla lezione che inizia nei 5 minuti successivi.



#### 4 Insegnanti nuove / Giornata al Kindergarten / fasce di ritiro



**Benvenute!**

Julia Pezzotta diventa insegnante di classe della Vorschule.

Michela Viganò completa il team del Kindergarten.



2018 - 2019			Kindergarten und Vorschule																	
			piccoli					mezzani					prescuola							
			Mo	Di	Mi	Do	Fr	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Mo	Di	Mi	Do	Fr			
	07:30	09:00	accoglienza aperta																	
	09:00	10:00																		
	10:00	11:00																		
	11:00	12:00																		
Mensa oder Betreuung	12:00	13:00																		
Abholfenster	13:00	13:10																		
	13:00	14:00	Dopoasilo 1																	
	14:00	15:00																		
	15:00	15:30																		
Abholfenster	15:30	15:40																		
	15:30	16:00	Dopoasilo 2																	
	16:00	17:00																		
	16:00	17:00																		
Abholfenster	17:00	17:10																		

#### Fasce di ritiro

In questi orari il cancello principale viene aperto e sorvegliato e nel corso di questi 10 minuti potete ritirare i Vostri figli. Al termine il cancello viene chiuso fino al successivo ritiro. Vi preghiamo di rispettare questi orari poiché impegniamo il nostro personale in quell'arco di tempo sottraendolo dal normale lavoro.

**Vi prego di notare che:** le lezioni al Kindergarten iniziano alle ore 09:00, quindi **i bambini devono fare il loro ingresso a scuola al massimo entro le ore 08:50**. In ogni caso il cancello viene chiuso puntualmente alle ore 9:00.

#### 5 Calendario scolastico 2018-2019

Vacanze - Anno scolastico 2018-2019		183 giorni
	primo giorno	ultimo giorno
<b>primo giorno anno scolastico 2018-2019</b>	<b>Montag, 3. September 2018</b>	
Vacanze autunnali	Samstag, 27. Oktober 2018	Sonntag, 4. November 2018
vacanze natalizie	Freitag, 21. Dezember 2018	Sonntag, 6. Januar 2019
settimana bianca	Samstag, 2. März 2019	Sonntag, 10. März 2019
vacanze di Pasqua	Freitag, 19. April 2019	Sonntag, 5. Mai 2019
<b>Vacanze estive</b>	<b>Samstag, 29. Juni 2019</b>	<b>Sonntag, 1. September 2019</b>

Per favore organizzate le Vostre vacanze **durante** le ferie scolastiche. I prolungamenti delle vacanze **non saranno accettati dal Direttore**. Attenendovi alle vacanze programmate ci aiutate nel regolare svolgimento delle lezioni e ne riconoscete l'importanza.

## 6 Bustone: Mensa, Doposcuola / Dopoasilo, corsi

Anche quest'anno la scuola propone il servizio pomeridiano, durante il quale i Vostri figli possono trattenersi a scuola e svolgere i compiti sotto la supervisione dei nostri insegnanti. Fate attenzione al modulo da compilare contenuto nel bustone inviatovi ieri via e-mail.

La proposta dettagliata dei corsi e delle attività Vi verrà illustrata nella prossima circolare. Inoltre, durante le serate genitori, avrete la possibilità di conoscere le proposte direttamente dai docenti dei corsi esterni e interni.

Il servizio di doposcuola / dopoasilo è attivo già da lunedì, 3 settembre.

Ieri avete ricevuto via e-mail il cosiddetto "bustone" con varie informazioni e i moduli attraverso i quali iscrivervi ai vari servizi. Vi chiediamo da subito di prenderne visione, di stampare e compilare i moduli, indicando i pomeriggi nei quali i Vostri figli restano a scuola e mangiano in mensa, e riconsegnarli in segreteria al massimo entro lunedì, 10 settembre. In questo modo riusciremo a garantire un rigoroso controllo, necessario per la sicurezza dei Vostri figli.

Per corsi speciali (e relativi costi) avete tempo sino a lunedì, 17 settembre 2018.

## 7 Pause e servizio mensa elementari e medie

Durante le pause mattutine sono sempre presenti due o tre insegnanti oltre a un custode, responsabili della sorveglianza. Sono pronti a intervenire se notano che il comportamento dei bambini non si attiene alle nostre aspettative, se si creano situazioni negative o se addirittura insorgono conflitti.

Durante la pausa di mezzogiorno in cortile, in mensa e dopo pranzo gli alunni sono sorvegliati da tre insegnanti, oltre a Gustavo o Jorge.

**Ci aspettiamo dai nostri alunni un atteggiamento corretto durante la mensa. Le buone maniere a tavola si imparano a casa!**

## 8 Serate genitori

Segnatevi in agenda le date delle serate genitori:

Lunedì,	10 settembre	KG/VS
Martedì,	11 settembre	primaria
Mercoledì,	19 settembre	medie

L'inizio è per tutti alle ore 19:30 in palestra con un'introduzione generale. A seguire i genitori si ritrovano nella propria aula con l'insegnante di riferimento. Seguirà un ulteriore invito nella prossima circolare.